Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 21 (1903)

Heft: 371

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 18.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

№ 371 XXI. Jahrgang. Bern, Dienstag, 29. September. 1903 Berne, Mardi, 29 septembre. XXIme année. № 371

Zweites Blatt. Deuxième feuille.

Abonnemente:
Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2tes Semester . » 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post abonnirt werden.
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements:
Suisse: un an . . fr. 6.
2e semestre . . » 3.
Etranger: Plus frais de port
On s'abonne exclusivement aux offices postaux.
Prix du numéro 10 cts.

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage. | Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement. | Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce. | Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.

Annoncen-Pacht: **Rudolf Mosse**, Zürich, Bern etc.
Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).

Régie des annonces: **Rodolphe Mosse**, Zurich, Berne, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — Schweizerische Emissionsbanken: Wochensituation; Generalsituation; Spezifikation der gesetzlichen Barschaft. — Banques d'émission suisses: Situation hebdomadaire; Situation générale; Spécification de l'encaisse légale. — Metallindustrie. — Geldmarkt und Wechselkurse. — Geschäftliche Lage in den Vereinigten Staaten von Amerika.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Bern — Berne — Berna

Bureau Büren.

1903. 28. September. Im Vorstand der **Brennereigenossenschaft Diessbach bei Bünn** (S. H. A. B. Nr. 95 vom 12. Oktober 1887, pag. 785), ist durch Neuwahl ersetzt worden der aus der Genossenschaft ausgetretene Kassier Niklaus Otti durch Fritz Eberhard, von Schüpfen, Gutsbesitzer in Dozigen.

Bureau de Courtelary.

28 septenbre. La raison **Hermann Schouh**, à Sonvilier (F. o. s. du c. du 5 otobre 1889, pag. 781), a ajouté à son commerce un comptoir de pubicité internationale. Chaise, affiche réclame ainsi que tout système de réclame.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Stadt Solothurn.

1903 28 septembre. Inhaber der Firma **L. Meylan-Kunz** in Solothurn ist Ludwig Meylan-Kunz, Karls sel., von Sentier, Waadt, wohnhaft in Solothurn. Natur des Geschäfts: Schuhhandlung. Geschäftslokal: Café Emmental.

28. September. Inhaber der Firma **P. Wüthrich-Kohler** in Solothurn ist Peter Wüthrich-Kohler, Peters sel., von Trub, in Solothurn. Natur des Geschäfts: Hotelbetrieb. Geschäftslokal. Gasthof zum Storchen.

28. September. Inhaber der Firma **J. Misteli** in Solothurn, ist Johann Miseli, Viktors, von Aeschi, in Solothurn. Natur des Geschäfts: Gross- und Kleinmetzgerei. Geschäftslokal: Hotel Storchen Nr. 82.

28. September. Inhaber der Firma **E. Loosli** in Solothurn, ist Emil Loosli, von Erlswil, Kt. Bern, in Solothurn. Natur des Geschäfts: Bäckerei und Konditorei. Geschäftslokal: Stalden Nr. 73.

28. September. Inhaber der Firma **Cl. Uhr-Brunner** in Solothurn ist Clemenz Uhr-Brunner, von Menzingen, Kt. Zug, in Solothurn. Natur des Geschäfts: Metzgerei. Geschäftslokal: Schmiedengasse Nr. 36.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1903. 26. September. Inhaber der Firma **Friedr. Geser** in Schwarzenbach, Gemeinde Jonschwil, ist Johann Friedrich Geser, von Gaiserwald, in Schwarzenbach. Mechanische Stickerei. Im Schloss.

26. September. Inhaber der Firma **Alb. Züger** in Jonschwil ist Albert Züger, von Altendorf, Kt. Schwyz, in Jonschwil. Käserei. Im Dorf.

26. September. Inhaber der Firma **A. Brunner z. Drog.** in Wattwil ist Arnold Brunner, von und in Wattwil. Détailhandel in Drogen, Materialwaren, Spezereien und Spirituosen.

26. September. Inhaber der Firma **Karl Pfleghaar, Bäckerei u. Conditorei** in Wil ist Karl Pfleghaar, von Gündelhart (Thurgau), in Wil. Bäckerei und Konditorei. Hofplatz.

26. September. Inhaber der Firma **Gustav Rosenast** in Kaltbrunn ist Gustav Rosenast, von Schänis, in Kaltbrunn. Spenglerei, Eisenwaren- und Spezereihandlung. Im Dorf.

26. September. Die Firma **Fehr'sche Buchhandlung, vormals Huber & Co.** in St. Gallen (S. H. A. B. vom 7. Dezember 1892, pag. 1035) ist infolge Todes des bisherigen Inhabers Friedrich Eugen Fehr auf dessen Sohn übertragen worden.

26. September. Inhaber der Firma **Fehr'sche Buchhandlung** in St. Gallen ist Karl Otto Fehr, von und in St. Gallen, auf welchen die Aktiven und Passiven der bisherigen Firma übergehen. Buch- und Kunsthandlung. Schmidgasse 16.

26. September. Die Firma **Rudolf Rist** in Altstätten (S. H. A. B. Nr. 257 vom 16. Juli 1901, pag. 1026) ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

26. September. Die Firma **Eugen Amos** in Rheineck (S. H. A. B. Nr. 281 vom 9. August 1901, pag. 1122) ist infolge konkursrechtlicher Liquidation der Verlassenschaft amtlich gelöscht worden.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aigle.

1903. 26 septembre. La société anonyme **Compagnie du tramway Chillon-Byron-Villeneuve**, à Villeneuve, a, dans son assemblée générale du 2 mai 1903 apporté les modifications suivantes a ses statuts du 6 septembre 1902. Le capital social est porté à fr. 125,000 representés par 1250 actions nominatives de fr. 100 chacune, qui seront transformées en actions au porteur lorsqu'elles auront été entièrement libérées. Les autres modifications des statuts ne portent pas sur les autres faits publiés dans la «Feuille officielle suisse du commerce» du 13 février 1903, nº 56, page 221.

26 septembre. La société en nom collectif **J. Cherix et fils**, à Bex (F. o. s. du c. du 31 mai 1902), est dissoute, ensuite de division du commerce pour lequel elle avait été créée. La liquidation sera opérée par l'associé Jules Cherix, de et à Bex, sous la raison sociale **J. Cherix et fils en liq.**

26 septembre. Jules fils de défunt Pierre-David Cherix et son fils Edouard Cherix, tous deux de Bex, lieu de leur domicile, ont constitué sous la raison sociale **Ed. Cherix et Cie**, une société en nom collectif commencée le 1er février 1903. Genre de commerce: Etoffes, confections, chaussures et chapellerie. Bureaux à Bex, Rue Centrale.

26 septembre. Jules fils de défunt Pierre-David Cherix et son fils Henri-Ferdinand Cherix, tous deux de Bex, lieu de leur domicile, ont constitué dans cette localité, sous la raison sociale **F. Cherix et Cie**, une société en nom collectif commencée le 1er février 1903. Genre de commerce: Articles de voyage, papeterie, mercerie, jouets, bonneterie, ganterie, parfumerie, cigares et tabacs, quincaillerie, boissellerie, épicerie, droguerie, vernis et couleurs, graines fourragères, poteries et faïences, verreries, glaces et miroirs, poussettes etc. Bureaux à Bex: Rue Centrale.

Bureau de Lausanne.

25 septembre. Le chef de la maison **Mme Alf. Rossier**, à Lausanne est Nina née Meyer veuve de Alfred Rossier, de Chavornay, domiciliée à Lausanne. Genre de commerce: Fabrique de fleurs et plumes. Magasin: 2, Rue Neuve, à l'enseigne «A la Pâquerette».

26 septembre. La maison **A. Savary**, à Lausanne, cordages et ficelle en tous genres (F. o. s. du c. du 27 octobre 1902), a transféré son magasin de la Place Pépinet, à Montrioud.

Bureau de Moudon.

26 septembre. La société en nom collectif **Colombo frères**, à **Moudon** (entreprise de pavage et de terrassement (F. o. s. du c. du 5 juillet 1901, page 969), a transféré son siège à Puidoux.

26 septembre. Le chef de la raison **G. M. Huguenin**, à Lucens, est Georges-Marc fils de Louis-Auguste Huguenin, du Locle, domicilié à Lucens. Genre d'affaires: Joyaux pour l'horlogerie.

Bureau de Vevey.

24 septembre. La raison **Elisabeth Frank**, à Montreux (F. o. s. du c. du 11 avril 1892, nº 89, page 353), a cessé d'exister ensuite du départ de la titulaire. Cette raison est radiée.

25 septembre. La maison **Ed. Nicole**, à Vevey (F. o. s. du c. du 21 septembre 1897, nº 239, page 979), fait inscrire qu'elle a transféré son magasin au nº 28 de la Rue des 2 Marchés et qu'elle exploite son commerce sous l'enseigne «A l'Etoile».

26 septembre. La maison **W. Seeger**, à Montreux (F. o. s. du c. du 17 août 1903, nº 322, page 1286), modifie son genre de commerce en ce sens qu'elle exploite actuellement le Splendid Hôtel Tonhalle.

Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweiz. Emissionsbanken.

Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses.

(Zahlen in Tausenden Franken verstanden. — Chiffres en milliers de francs.)

	Effektive Zirkulat. Circulat. effective		Totaler Barvorrat Encaisse totale		Ungedeckte Zirkul. Circulat. non couv.		Verfügb. Barsch. Encaisse dispon.	
	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901
Durchschn. - *Moyenne*	206,284	197,548	114,391	116,969	91,893	80,574	25,206	31,187
Maxima	228,861	220,874	119,380	129,836	114,015	108,183	32,748	43,254
Minima	184,371	186,638	111,471	110,755	67,222	66,611	18,617	18,765
I. Semester *Ier semestre*	**1903**	**1902**	**1903**	**1902**	**1903**	**1902**	**1903**	**1902**
Durchschn. - *Moyenne*	203,995	199,101	118,410	114,819	85,585	84,282	30,296	27,518
Maxima	228,085	215,956	121,283	119,330	110,670	98,521	34,343	32,748
Minima	193,770	184,371	114,968	111,935	72,568	67,222	22,095	23,508
III. Quartal *IIIme trimestre*								
4. Juli - *4 juillet* . .	207,470	208,075	118,276	112,265	89,194	95,810	30,445	23,598
11. Juli - *11 juillet* .	205,319	205,203	119,017	112,363	86,302	92,940	31,570	24,022
18. Juli - *18 juillet* .	204,380	203,929	118,980	112,398	85,450	91,586	32,186	24,558
25. Juli - *25 juillet* .	203,162	207,368	118,328	112,131	84,834	95,237	31,924	23,743
1. August - *1er août* .	206,706	210,821	116,331	111,667	90,375	99,154	29,424	22,337
8. August - *8 août* .	204,887	208,334	116,920	112,490	87,967	95,844	30,348	23,451
15. August - *15 août*	203,313	206,070	118,771	112,535	84,542	93,535	32,330	23,817
22. August - *22 août*	200,910	204,873	120,894	112,333	80,016	92,540	35,109	23,798
29. August - *29 août*	203,726	211,733	120,659	111,471	83,067	100,262	34,676	22,732
5. Sept. - *5 sept.* . .	202,754	208,798	119,793	112,435	82,961	96,363	33,852	23,584
12. Sept. - *12 sept.* .	201,482	207,005	121,993	113,487	79,489	93,518	36,424	25,081
19. Sept. - *19 sept.* .	199,345	206,441	121,925	113,553	77,420	92,888	36,780	24,774
26. Sept. - *26 sept.* .	205,400	214,084	120,835	113,270	84,565	100,814	34,200	24,017

Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 26. September 1903.
Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 26 septembre 1903.

Nr.	Firma / Raison sociale	Noten — Billets: Emission	Noten — Billets: Circulation	Gesetzliche Barschaft, inbegriffen das Guthaben bei der Abrechnungsstelle / Espèces ayant cours légal, y compris l'avoir à la chambre de compensation: Gesetzl. Notendeck. 40 % d. Zirkulation / Couverture légale des billets 40 % de la circulation	Frei verfügbarer Teil / Partie disponible	Noten anderer schweiz. Emissionsbanken / Billets d'autres banques d'émission suisses: in Kassa / En caisse	Bei d. Abrechnungsstelle Conto B / A la chambre de compensation Compte B	Uebrige Kassabestände / Autres valeurs en caisse	Total
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr. Ct.	Fr. Ct.	Fr. Ct.	Fr. Ct.	Fr. Ct.
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	18,100,000	18,028,950	5,209,580	2,065,030 —	32,750 —	58,808 89	67,050 05	7,483,268 94
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal	1,900,000	1,786,650	714,660	188,085 —	48,050 —	486 47	16,603 57	967,885 04
3	Kantonalbank von Bern, Bern	17,590,000	16,489,300	6,575,720	4,519,995 —	1,741,150 —	50,607 99	158,405 81	15,045,878 80
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	1,900,000	1,814,500	725,800	138,765 —	88,450 —	6,003 30	120,179 02	3,079,197 83
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	17,100,000	16,431,000	6,572,400	1,545,135 —	166,400 —	38,391 51	14,010 24	8,336,886 75
6	Crédit agr. et ind. de la Broye, Estavayer	950,000	924,500	369,800	90,290 —	45,600 —	2,823 15	1,238 16	509,751 31
7	Thurg. Kantonalbank, Weinfelden	4,750,000	4,480,800	1,792,320	832,565 —	187,750 —	20,718 97	155,533 97	2,988,887 99
8	Aargauische Bank, Aarau	5,700,000	5,326,200	2,130,480	987,365 —	44,950 —	3,536 17	15,047 57	3,181,378 74
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	950,000	878,700	351,480	211,200 —	597,550 —	4,337 89	168,600 23	1,333,168 12
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	1,900,000	1,882,600	753,040	194,520 —	41,900 —	1,371 59	65,844 18	1,056,675 74
11	Thurg. Hypothekenbank, Frauenfeld	1,000,000	890,400	356,160	428,365 —	190,700 —	6,391 —	142,837 30	1,119,453 53
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	3,800,000	3,786,050	1,494,420	374,820 —	223,500 —	22,094 25	31,570 84	2,146,405 09
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	5,700,000	5,852,300	2,140,920	1,104,935 —	582,350 —	17,751 40	39,946 59	3,885,902 99
14	Banque du Commerce, Genève	22,800,000	21,853,400	8,741,360	1,581,640 —	541,450 —	29,357 46	50,499 54	10,944,307 —
15	Appenzell A.-Rh. Kantonalbank, Herisau	2,740,000	2,736,050	1,094,420	339,955 —	53,300 —	4,775 42	14,574 25	1,507,024 67
17	Bank in Basel, Basel	22,800,000	21,779,450	8,711,780	2,763,195 —	1,406,900 —	45,149 20	98,248 18	13,025,272 33
18	Bank in Luzern, Luzern	4,750,000	4,615,800	1,846,320	896,215 —	198,900 —	11,312 56	223,932 79	3,776,680 33
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	26,600,000	25,473,050	10,189,220	9,698,295 —	1,388,550 —	133,840 39	219,395 93	21,629,301 33
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	3,386,150	3,102,100	1,240,840	239,905 —	174,600 —	44,671 30	93,932 39	1,743,948 69
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg	1,187,500	1,158,100	463,240	123,270 —	98,850 —	6,371 05	30,623 90	722,354 95
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	11,400,000	10,916,150	4,366,460	1,174,245 —	81,500 —	40,731 77	66,227 76	5,729,164 53
27	Ersparnisskasse des Kantons Uri, Altdorf	1,425,000	1,357,300	542,920	91,020 —	30,250 —	1,781 81	7,987 91	673,909 73
28	Kant. Spar- u. Leihkasse von Nidw., Stans	950,000	920,450	368,180	117,590 —	3,250 —	6,667 91	4,875 11	500,563 03
30	Banque canton. neuchâteloise, Neuchâtel	7,600,000	7,278,200	2,911,280	494,725 —	1,402,150 —	24,574 40	11,849 24	4,844,578 64
31	Banque commerc. neuchâtel., Neuchâtel	7,600,000	7,477,600	2,991,040	349,400 —	33,750 —	47,289 50	17,645 21	3,439,124 71
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	2,375,000	2,252,100	900,840	336,575 —	110,800 —	21,188 39	35,011 78	1,404,415 47
33	Glarner Kantonalbank, Glarus	2,250,000	2,239,800	895,920	272,840 —	46,500 —	7,642 94	19,379 71	1,242,282 35
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	4,750,000	4,555,300	1,822,120	585,585 —	257,600 —	27,742 62	47,366 95	2,740,414 57
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	950,000	917,950	367,180	50,415 —	8,950 —	7,355 21	21,798 40	455,698 61
36	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	2,323,000	2,793,350	1,117,340	285,765 —	20,650 —	13,653 84	9,324 41	1,446,733 25
37	Credito Ticinese, Locarno	2,067,200	2,053,900	821,560	110,115 —	71,650 —	2,752 60	28,869 59	1,034,947 19
38	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg	4,750,000	4,483,350	1,793,340	420,030 —	114,600 —	31,153 85	29,205 30	2,388,330 15
39	Zuger Kantonalbank, Zug	2,747,000	2,720,800	1,088,320	370,400 —	73,450 —	2,971 85	21,838 90	1,556,980 75
40	Banca popolare di Lugano, Lugano	2,731,000	2,728,600	1,091,440	152,560 —	60,600 —	6,359 39	45,747 95	1,356,707 34
41	Basler Kantonalbank, Basel	9,500,000	9,234,000	3,693,600	972,095 —	207,350 —	9,743 54	77,863 35	4,960,651 89
42	Appenzell I.-Rh. Kant.-Bank, Appenzell	1,000,000	972,800	389,120	48,410 —	49,600 —	850 —	2,576 13	489,956 13
	Stand am 19. September / Etat au 19 septembre 1903	225,471,850	*216,586,550	86,634,620	34,200,965 —	† 10,425,700 —	761,209 58	2,175,643 21	114,19,537 79
		218,502,800	212,863,850	85,145,540	36,779,600 —	11,996,500 —	1,522,132 28	2,006,450 16	117,45,222 44
		+ 6,969,050	+ 3,722,700	+ 1,489,080	— 2,579,235 —	— 1,570,800 —	— 760,922 70	+ 169,193 05	— 3,23,684 65

* Wovon in Abschnitten von / Dont en coupures de:

Fr. 1000	Fr.	11,660,000
„ 500	„	25,756,500
„ 100	„	129,875,000
„ 50	„	49,295,050
	Fr.	216,586,550

Ausgewiesene Zirkulation / Circulation accusée . . . . Fr. 216,586,550. —

Noten in Kassa der Banken u. bei der Abrechnungsstelle in Conto B . . . / Billets chez les banques et à la chambre de compensation en compte B „ 11,186,910. —

Noten in Handen Dritter / Billets en mains de tiers Fr. 205,399,640. —

Stand am 19. September / Etat au 19 septembre 1903 Fr. 199,345,220. —

Noten in Handen Dritter / Billets en mains de tiers Fr. 205,899,640. —

Gesetzliche Barschaft . . . / Espèces légales en caisse „ 120,834,985. —

Ungedeckte Zirkulation / Circulation non couverte Fr. 84,564,655. —

Fr. 77,420,080. —

Gold — Or . . . . Fr. 107,[illegible]4,645. —

Silber — Argent . „ 13,[illegible]0,340. —

Gesetzl. Barschaft / Encaisse métallique Fr. 120,84,985 —

Fr. 121,95,140. —

† Wovon für Fr. 58,100 beim Inspektorat der Emissionsbanken deponiert. — Dont fr. 56,100 déposés à l'inspectorat des banques d'émission.

Spezieller Ausweis der schweizerischen Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb.
Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.) Vom 26. September 1903. — Du 26 septembre 1903. (Articles 15 et 16 de la ld.)

Nr.	Firma / Raison sociale	Noten-Emission / Emission	Notendeckung nach Art. 15 des Gesetzes — Couverture suivant l'article 15 de la loi: Noten and. Banken in Kassa u. b. d. Abrechnungsstelle, Conto B / Billets d'autres banques et avoir à la chambre de compensation, compte B	Cheks, innert 8 Tagen fällige Depot- u. Kassascheine von Banken / Chèques, bons de caisse et de dépôt de banques, échéant dans les 8 jours	Innert 4 Monaten fällige — Echéant dans les 4 mois: Schweizer Wechsel / Effets sur la Suisse	Ausland-Wechsel / Effets sur l'étranger	Lombard-Wechsel / Avances sur cantionnement	Schweiz. Staatskassascheine, Obligationen und Coupons / Bons de caisse d'états suisses, obligations des dits états et leurs coupons	Total
5	Bank in St. Gallen	17,100,000	204,791. 51	— —	5,363,131. 44	1,745,359. 62	3,046,848. 50	— —	10,359,631. 07
14	Banque du Commerce, à Genève	22,800,000	570,807. 46	— —	11,703,285. 45	1,354,502. 90	1,148,700. —	1,950,000. —	16,727,295. 81
17	Bank in Basel	22,800,000	1,452,029. 20	— —	9,922,718. 53	1,711,159. 02	9,066,721. 50	— —	22,152,623. 25
31	Banque commerciale neuchâteloise	7,600,000	81,039. 50	— —	6,435,268. 36	983,755. 10	535,655. —	— —	8,035,717. 96
	Stand am 19. September / Etat au 19 septembre 1903	70,300,000	2,308,667. 67	— —	33,424,403. 78	5,794,776. 64	13,797,425. —	1,950,000. —	57,275,273. 09
		67,255,000	2,539,229. 93	— —	32,381,886. 81	5,766,572. 39	13,728,125. —	1,850,000. —	56,265,814. 18
		+ 3,045,000	— 230,562. 26	— —	+ 1,042,516. 97	+ 28,204. 25	+ 69,300. —	+ 100,000 —	+ 1,009,458. 96

Aktiven — Actif

Nr.	Firma / Raison sociale	Gesetzliche Barschaft / Espèces ayant cours légal	Notendeckung n. Art. 15 d. Gesetzes / Couverture des billets suiv. l'art. 15 de la loi	Uebrige kurzfällige dispon. Guthaben / Autres créances disponibles à courte échéance	Total
5	Bank in St. Gallen	8,117,535. —	10,359,681. 07	980,209. 33	19,457,375. 40
14	Banque du Commerce, à Genève	10,828,000.	16,727,295. 81	615,798. 09	27,666,093. 90
17	Bank in Basel	11,474,975. —	22,152,628. 25	1,399,767. 46	35,027,370. 71
31	Banque commerciale neuchâteloise	3,840,449. —	8,035,717. 96	116,441. 44	11,492,599. 40
	Stand am 19. September / Etat au 19 septembre 1903	† 33,255,950. —	57,275,273. 09	3,112,216. 32	93,648,439. 41
		33,344,845. —	56,265,814. 18	2,709,918. 11	92,820,572. 24
		— 88,895. —	+ 1,009,458. 96	+ 402,303. 21	+ 1,322,867. 17

Passiven — Passif

Nr.	Firma / Raison sociale	Noten-Zirkulation / Billets en circulation	In längst. 8 Tagen zahlbare Schulden / Engagements échéant dans les huit jours	Wechsel-Schulden / Engagements sur effets de change	Total
5	Bank in St. Gallen	16,431,000	637,450. 01	— —	17,068,450. 01
14	Banque du Commerce, à Genève	21,853,400	1,993,608. 85	— —	23,847,008. 85
17	Bank in Basel	21,779,450	8,647,083. 81	— —	30,426,533. 81
31	Banque commerciale neuchâteloise	7,477,600	257,014. 77	— —	7,734,614. 77
	Stand am 19. September / Etat au 19 septembre 1903	67,541,450	11,535,157. 44	— —	79,076,607. 44
		66,892,000	10,893,764. 37	— —	76,785,764. 37
		+ 1,149,450	+ 1,141,393. 07	— —	+ 2,290,843. 07

† Ohne Fr. 86,609. 43 Scheidemünzen und nicht tarifierte fremde Münzen. — † Sans fr. 86,609. 43 monnaies d'appoint et monnaies étrangères non tarifées.

26. September 1903. — **Offizieller Diskontosatz** der schweizerischen Emissionsbanken: **4 %**, gültig seit 25. August 1903.
26 septembre 1903. — **Taux d'escompte officiel** des banques d'émission suisses: **4 %**, valable depuis le 25 août 1903.

General-Situation der schweizerischen Emissionsbanken

auf Ende jeder Woche des III. Quartals 1903.

Situation générale des banques d'émission suisses

à la fin de chaque semaine du IIIme trimestre 1903.

1903	Emission *Emission*	Ausgewiesene Zirkulation *Circulation accusée*	Effektive Zirkulation *Circulation effective*	Noten-Reserve *Billets en réserve*	Ungedeckte Zirkulation *Circulation non couverte*	Gesetzliche Bardeckung (40 % der Zirkulation) *Couverture légale (40 % de la circulation)*	Verfügbare Barschaft *Encaisse disponible*	Total Barvorrat *Encaisse totale*	Noten anderer Emissionsbanken *Billets d'autres banques d'émiss.*	Uebrige Kassabestände *Autres valeurs en caisse*	Verhältnis des Barvorrats zu der effektiven Zirkulation *Proportion entre l'encaisse et la circulation effective*	Offizieller Diskontosatz der schweizerischen Emissionsbanken *Taux d'escompte officiel des Banques d'émission suisses.*	1903
	Zahlen in Tausenden Franken. — Chiffres en milliers de francs										Prozente		
4. Juli	226,906	219,579	207,470	19,436	89,194	87,831	30,445	118,276	12,109	2,554	57,0	4,00	4 juillet
11. „	226,220	218,616	205,819	20,901	86,302	87,447	31,570	119,017	13,297	2,392	58,0	3,50	11 „
18. „	225,857	216,858	204,380	21,477	85,451	86,743	32,186	118,929	12,478	2,079	58,2	3,50	18 „
25. „	221,954	216,010	203,162	18,792	84,834	86,404	31,924	118,328	12,848	2,208	58,2	3,50	25 „
1. August	221,602	217,266	206,706	14,896	90,375	86,907	29,424	116,331	10,560	2,459	56,8	3,50	1 août
8. „	221,588	216,442	204,886	16,702	87,966	86,577	30,343	116,920	11,556	2,027	57,1	3,50	8 „
15. „	221,278	216,103	203,313	17,965	84,542	86,441	32,330	118,771	12,790	2,912	58,4	3,50	15 „
22. „	220,679	214,462	200,910	19,769	80,016	85,785	35,109	120,894	13,552	2,296	60,2	3,50	22 „
29. „	219,496	214,959	208,726	15,770	83,067	85,983	34,676	120,659	11,233	2,066	59,2	4,00	29 „
5. September	219,324	214,851	202,754	16,570	82,961	85,941	33,852	119,793	12,097	2,406	59,1	4,00	5 septembre
12. „	218,888	213,924	201,482	17,406	79,489	85,570	36,423	121,993	12,442	2,338	60,5	4,00	12 „
19. „	218,503	212,864	199,345	19,158	77,420	85,145	36,780	121,925	13,519	2,006	61,2	4,00	19 „
26. „	225,472	216,587	205,400	20,072	84,565	86,635	34,200	120,835	11,187	2,176	58,8	4,00	26 „
Durchschnitt	222 136	216,040	203,758	18,378	84,321	86,416	33,020	119,436	12,282	2,301	58,6	3,78	Moyenne
Maxima	226,906	219,579	207,470	21,477	90,375	87,831	36,780	121,993	13,552	2,912	61,2	4,00	Maxima
Minima	218,503	212,864	199.345	14,896	77,420	85,145	29,424	116,331	10,560	2,006	56,8	3,50	Minima
1902 III. Quartal													**1902** IIIme trimestre
Durchschnitt	227,211	221,708	207,910	19,301	95,418	88,683	23,809	112,492	13,798	2,131	54.1	3,58	Moyenne
Maxima	227,730	223,326	214,084	23,307	100,814	89,330	25,081	113,553	16,464	2,434	55,1	4,00	Maxima
Minima	226,348	219,587	203,929	13,214	91,536	87,835	22,337	111,471	9,047	1,988	52,6	3,50	Minima

Spezifikation der gesetzlichen Barschaft bei den schweizer. Emissionsbanken

Spécification de l'encaisse légale chez les banques d'émission suisses

auf den 26. September 1903 — au 26 septembre 1903.

№	Firma — *Raison sociale*	Gold — *Or* Fr.	Ct.	Silber — *Argent* Fr.	Ct.
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	6,570,470	—	677,490	—
2	Basellandschaftliche Kantonalbank, Liestal	856,750	—	37,795	—
3	Kantonalbank von Bern, Bern	9,131,160	—	1,938,855	—
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	826,700	—	28,365	—
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	7,409,275	—	673,690	—
6	Crédit agricole et industriel de la Broye, Estavayer	415,940	—	39,250	—
7	Thurgauische Kantonalbank, Weinfelden	2,428,975	—	195,810	—
8	Aargauische Bank, Aarau	2,622,380	—	495,265	—
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	472,210	—	90,320	—
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	888,715	—	57,845	—
11	Thurgauische Hypothekenbank, Frauenfeld	584,995	—	205,680	—
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	1,736,080	—	68,200	—
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	2,759,720	—	478,525	—
14	Banque du commerce, Genève	9,388,670	—	426,390	—
15	Appenzell A./Rh. Kantonalbank, Herisau	1,376,975	—	56,950	—
17	Bank in Basel, Basel	9,712,670	—	1,737,305	—
18	Bank in Luzern, Luzern	2,286,880	—	373,575	—
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	15,012,095	—	4,054,190	—
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	1,469,865	—	59,980	—
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg	555,910	—	27,300	—
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	4,968,170	—	538,535	—
27	Ersparnisskasse des Kantons Uri, Altdorf	614,080	—	8,860	—
28	Kantonale Spar- u. Leihkasse v. Nidwalden, Stans	469,990	—	10,780	—
30	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel	3,272,600	—	118,255	—
31	Banque commerciale neuchâteloise, Neuchâtel	3,300,675	—	38,915	—
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	1,088,805	—	68,510	—
33	Glarner Kantonalbank, Glarus	1,131,080	—	35,230	—
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	2,294,680	—	105,515	—
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	409,375	—	4,220	—
36	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	1,184,380	—	202,425	—
37	Credito Ticinese, Locarno	918,050	—	6,825	—
38	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg	2,176,755	—	31,615	—
39	Zuger Kantonalbank, Zug	778,850	—	61,170	—
40	Banca popolare di Lugano, Lugano	1,065,000	—	150,350	—
41	Basler Kantonalbank, Basel	4,460,140	—	155,555	—
42	Appenzell I.-Rh. Kantonalbank, Appenzell	435,730	—	800	—
		5,574,645	—	13,260,340	—
	Depositum bei der Abrechnungsstelle / *Dépôt à la chambre de compensation*	2,000,000	—	—	—
	Gesetzliche Barschaft / *Encaisse légale*	107,574,645	—	13,260,340	—

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Metallindustrie.

I.

Den statistischen Zusammenstellungen der Metallgesellschaft und der metallurgischen Gesellschaft in Frankfurt a. M. entnehmen wir folgende Ausführungen:

Blei. Die Welt-Produktion von Blei betrug im Jahre 1902 863,000 t. Sie hat also um 24,000 t zugenommen, während sie im Jahr 1901 nur um zirka 6000 t gestiegen war. Die Produktionszunahme ist um so bemerkenswerter, als vier Minen im Brokenhill-Distrikt in Australien infolge des niedrigen Metallpreises ihren Betrieb einstellen mussten, wodurch ein Produktionsausfall von zirka 25,000 t Blei entstanden ist.

Die deutsche Bleiproduktion ist um zirka 17,000 t, auf 140,300 t gestiegen. Die Förderung von Bleierzen hat um zirka 14,000 t zugenommen; dagegen ist die Einfuhr von Erzen, die im Jahre 1901 auf über 100,000 t gegenüber zirka 51,000 t im Jahre 1900 gestiegen war, im Jahre 1902 wieder auf zirka 70,000 t zurückgegangen.

Die Einfuhr von Rohblei ist weiter beträchtlich zurückgegangen und beträgt nur noch 39,000 t gegen zirka 53,000 t im Jahre 1901 und zirka 70,000 t im Jahre 1900; die Ausfuhr ist um 2300 t, auf 23,100 t gestiegen.

Der Verbrauch in Deutschland berechnet sich daher auf rund 156,000 t und hat sich somit gegenüber dem Vorjahre kaum verändert.

Der Rückgang der Bleiproduktion in England um über 8000 t ist hauptsächlich auf die verminderte Verarbeitung fremder Erze zurückzuführen, obwohl auch die einheimische Bleierzförderung in den beiden letzten Jahren nachgelassen hat.

Der Verbrauch von Blei stellt sich aber infolge vermehrter Zufuhren und geringerer Ausfuhr höher als im Vorjahre und beträgt über 238,000 t gegen 225,000 t in 1901. Allerdings dürften sich die Vorräte gegenüber dem Vorjahre etwas vermehrt haben, der Konsum war indessen, infolge des besseren Ganges der Kabelindustrie, tatsächlich grösser als im Jahre 1901.

In Frankreich ist die, ohnehin schon unbedeutende, einheimische Produktion um zirka 1500 t auf 18,500 t zurückgegangen.

Der Verbrauch berechnet sich auf 84,400 t; es ist aber anzunehmen, dass infolge des Regierungsdekrets vom Juli 1902, wonach die Verwendung von Bleiweiss zu öffentlichen Bauten und zu Marinezwecken verboten, bezw. nur noch in Ausnahmefällen gestattet ist, eine nicht unerhebliche Abnahme der Verbrauchs eintreten wird.

Die Produktion in Spanien weist dagegen mit 172,200 t die bedeutende Zunahme von 22,700 t auf.

Griechenland zeigt eine Produktions-Abnahme von zirka 1800 t.

In den Vereinigten Staaten von Nordamerika weist die Produktion von Blei aus einheimischen Erzen mit 242,700 t in den letzten 3 Jahren keine grossen Schwankungen auf, was wohl der von der American Smelting & Refining Co. im Interesse der Aufrechterhaltung der hohen Inlandspreise befolgten Politik zuzuschreiben ist. Der Durchschnittspreis von Blei in New York, der im Vorjahr Cts. $4^3/_8$ per englisches Pfund betrug, berechnet sich für 1902 auf Cts. 4 per englisches Pfund = zirka £ $18^1/_2$ per t, wobei zu berücksichtigen ist, dass der Eingangszoll Cts. $2^1/_8$ per Pfund = £ $9^3/_4$ per Tonne beträgt.

In Mexiko ist die Produktion um zirka 12,000 t auf 102,000 t gestiegen. Dagegen ist diejenige Canadas stark zurückgegangen, von 23,700 t auf ca. 8900 t.

Australien zeigt mit 72,300 t gegenüber dem Vorjahre keine Veränderung. Dagegen sind neuerdings in dem für die Bleiproduktion fast ausschliesslich in Betracht kommenden Brokenhill-Distrikt grosse Schwierigkeiten dadurch entstanden, dass der Wasservorrat infolge mangelnden Regenfalles zu Ende ging, sodass im Juni d. Js. alle Minen den Betrieb einstellen mussten. Ein Teil der hiervon berührten Gesellschaften hat laut Kabelnachrichten den Betrieb, allerdings mit erheblichen Kosten und Schwierigkeiten, wieder aufgenommen. Es lässt sich aber noch nicht übersehen, ob nicht wieder grössere Unterbrechungen stattfinden werden.

Der Londoner Bleipreis ging im Berichtsjahr von £ 10.2.6 allmählich bis £ 11.15. — im April in die Höhe, bröckelte dann aber wieder ab und schwankte in der zweiten Hälfte des Jahres zwischen £ 11 und £ $10^1/_2$. Am Schlusse des Jahres war die Notierung £ 10.16.3.

Kupfer. Die Weltproduktion von Kupfer, d. h. Hüttenproduktion, stellt sich auf rund 533,000 t; sie weist also gegenüber dem Vorjahre eine Steigerung von zirka 15,000 t = knapp 3 % auf. Nach der Statistik von Henry R. Merton & Co., Ltd., London, welche von der Bergwerksproduktion ausgeht, berechnet sich die Weltproduktion sogar auf 550,000 t.

Die Zunahme entfällt ausschliesslich auf die Vereinigten Staaten von Nordamerika, wo die Produktion aus einheimischem Material von 271,000 auf 303,000 t gestiegen ist.

Der Kampf in Montana zwischen den Interessen der Amalgamated Copper Co. und der United Copper Co. dauert noch fort. Dadurch wird immer noch die dortige Produktion in ihrer Entwicklung bedeutend gehemmt, weil eine grosse Anzahl wertvoller Minen infolge richterlichen Einschreitens nicht betrieben werden darf.

Der amerikanische Kupferverbrauch berechnet sich auf 203,000 t resp. 243,000 t.

Der deutsche Verbrauch im Jahre 1902 stellt sich auf zirka 102,000 t, was einer Zunahme von 17,000 t oder 20 % gegenüber 1901 gleichkommt. Trotzdem bleibt diese Verbrauchsziffer noch hinter derjenigen des Jahres 1900 um zirka 7000 t zurück.

Der englische Verbrauch hat sich von 105,000 t auf 120,000 t erhöht und übertrifft den des Jahres 1901 um zirka 15,000 t = 16 % und den des Jahres 1900 um zirka 12,000 t = 13 %.

In Frankreich beträgt die Verbrauchszunahme zirka 10,000 t, sodass der Verbrauch, der im Jahre 1901 auf zirka 43,000 t zurückgegangen war, im Jahre 1902 mit zirka 52,900 t ungefähr wieder die gleiche Höhe wie im Jahre 1900 erreicht hat.

In England ist die Produktion infolge geringerer Verschmelzung fremder Erze von 80,000 t im Jahre 1901 auf zirka 66,500 t im Jahre 1902 zurückgegangen.

Der Durchschnittspreis für Standard-Kupfer stellt sich in 1902 auf £ 52.11.5 (gegenüber 66.19.8 in 1901). Der Preis für Elektrolytkupfer berechnet sich im Durchschnitt des Jahres 1902 auf zirka £ 56—57.

Am Schlusse des Jahres 1902 war der Preis von Elektrolytkupfer in Barren £ 56, in den ersten 7 Monaten 1903 erreichte Elektrolyt seinen höchsten Stand am 20. März mit £ 72.10 und ist seitdem auf zirka £ 60 Ende Juli zurückgegangen.

Infolge des Umstandes, dass sich die öffentlichen Vorräte in wenigen Händen befinden und dass grössere Posten auf Lieferung in blanko verkauft sind, hat sich auch am Londoner Kupfermarkte das auf dem Zinnmarkte seit Jahren herrschende Uebel eingestellt, dass Terminlieferungen bedeutend unter den Notierungen für sofortige Lieferung umgesetzt werden. Zuletzt wurde für sofort lieferbares Standardkupfer bis zu £ 2.10 mehr als für in drei Monaten lieferbares Standardkupfer erzielt.

Vergleicht man das mehrfache starke An- und Abschwellen der Vorräte sowie des Bedarfs während der letzten Jahre mit den gleichen Vorgängen zur Zeit des französischen Kupfersyndikats, so zeigt sich, dass hierbei zu verschiedenen Malen die Art, wie sich die Kupfer verarbeitende Industrie versorgt hat, in weitgehenstem Masse mitgewirkt hat. Es kann kein Zweifel darüber bestehen, dass die Vorräte von Rohkupfer, Zwischenprodukten, Halb- und Fertigwaren, Fabrikationsabfällen und altem Metall in Fabriken, Werkstätten und auf den Lagern des Handels gewaltiger Expansionen und Kontraktionen je nach den herrschenden Wirtschaftsströmungen oder der innerhalb des Geschäftszweiges vorherrschenden Beurteilung der Marktlage fähig sind, wodurch schon so manche Berechnung über den Haufen geworfen worden ist.

Verschiedenes — Divers.

Geldmarkt und Wechselkurse. Die Bank in Zürich gibt folgenden Ueberblick über die Gestaltung des Geldmarktes seit Juni: Das Bild relativer Flüssigkeit, das uns noch der Juni geboten hatte, dauerte im Juli zwar noch fort, aber schon Mitte August zeigten sich die ersten Vorboten einer ziemlichen Anspannung und seit Anfang September befinden wir uns nunmehr mitten in den Zurüstungen für die Ansprüche der Herbst- und Winterkampagne. Am 7. Juli hatten die schweizerischen Emissionsbanken ihren Satz von 4 % auf 3½ % herabgesetzt, sahen sich aber bereits am 25. August, also schon nach siebenwöchentlicher Gültigkeitsdauer, veranlasst, den Satz wiederum auf 4 % zu erhöhen. Im Jahre 1902 dagegen hatten wir uns während voller 8 Monate eines offiziellen Satzes von 3½ % und entsprechend niedrigerer Privatsätze erfreut. Merkwürdigerweise sind zwar die Ausweise der Notenbanken dieses Jahr günstiger als letztes Jahr um diese Epoche. Auch ist noch ein grosser Teil der verfügbaren Noten eingesperrt, um erst für den Herbstandrang losgelassen zu werden; allein der geringe Ecart zwischen offiziellem und Privatsatz (der Privatsatz notierte im August 3⅜ %) liess eine frühzeitige Erhöhung durchaus plausibel erscheinen. Der Privatsatz hat nach Bekanntwerden dieser Erhöhung noch etwas angezogen und bewegt sich um 3⅝ bis 3¾ % herum.

Die Fremdensaison hat viel Geld ins Land gebracht, aber andererseits absorbieren unsere Industrien bedeutend mehr Mittel als letztes Jahr. Was aber vor allem eine gewisse Anspannung nur allzu natürlich erscheinen lässt, das sind die kritischen Beklemmungen wegen der Wirren im Orient. Man will allseits gewappnet sein gegen allfällige unangenehme Ueberraschungen; so sind die grossen Regulatoren London, Berlin, ja selbst Paris auf dem «Qui vive» und die Diskontoschraube wird angezogen.

Unsere tonangebende Devise, Check Paris, welche schon von Mitte Mai bis Mitte Juni sehr zu unsern Gunsten bestanden hatte, wies bei Semesterende und den ganzen Juli hindurch befestigte Haltung auf, indem der Paristand wieder überschritten und das Niveau von 100. 12½ vorübergehend erreicht wurde. Bereits zu Ende Juli tendierte Paris wieder nach unten und während des Monats August und bis Mitte September haben wir konstant Kurse unter pari zu registrieren. Der Tiefpunkt war wohl ungefähr 99.90 Geld und 99.95 Brief.

Seit einer Reihe von Jahren gehören Kurse unter pari zu den seltenen Erscheinungen; bloss während des Jahres 1901 erfreuten wir uns einer annähernd so langen Periode der Gesundung unserer Valuta. Heuer dürfen wir uns um so mehr dazu gratulieren, weil wir hoffen dürfen, die Erscheinung sei auf normale Ursachen zurückzuführen.

Check Deutschland und Check London konnten sich allmählig von dem Tiefgang des ersten Semesters und der unnatürlichen Depreziation dieser Devisen erholen; die Steigerung findet ihre Erklärung in dem anziehenden Geldstand an den deutschen Plätzen und in London.

Sonderbar, die einzige Devise, welche seit langer Zeit konstant zu unsern Ungunsten verharrte, ist die italienische. Checks Paris und kurz Schweiz stehen auf den Mailänder Kurszetteln stets unter pari.

— **Geschäftliche Lage in den Vereinigten Staaten von Amerika.** Die «New Yorker Handelszeitung» schreibt in ihrer Wochenschau vom 19. September: Was die wirtschaftliche Situation insgesamt anlangt, so liegen nach keiner Richtung hin Anzeichen dahin vor, dass unsere nationale Prosperität «im Sterben liegt». Die Handels-Agenturen melden nicht mehr Bankerotte, als sonst zu dieser Jahreszeit. Die Fachblätter veröffentlichen Korrespondenzen aus allen Teilen des Landes mit dem Ausdruck eines allgemeinen Optimismus. Die Eisen- und Stahlgesellschaften verfolgen eine Geschäftspolitik, welche Vertrauen auf die Zukunft bekundet. Die Farmer des Westens und des Südens befanden sich nie zuvor in so günstiger finanzieller Lage, wie gegenwärtig. Die Verkehrsfazilitäten sind auf das Stärkste in Anspruch genommen und mit vorrückender Jahreszeit dürften Klagen über Frachtkongestion nicht ausbleiben. Von den grossen Handels-Zentren liegen sehr ermutigende Berichte vor, und es ist eine Ausnahme, wenn nicht bessere Resultate als letztes Jahr gemeldet werden. Selbst die Arbeiter-Situation lässt sich nicht mehr so bedrohlich an.

Die Märkte für die grossen Stapelprodukte, Baumwolle, Brodstoffe und Provisionen, waren in der Woche, infolge der Ernte- und Witterungs-Berichte, Schwankungen unterworfen, die Tendenz ist eher jedoch zugunsten höherer Preise. Die Ausfuhr ist auf Grund solcher Preistendenz andauernd unbefriedigend. Entsprechend der festen Haltung von Baumwolle, von welchem Stapel wegen ungewöhnlich grosser Ankäufe seitens der südlichen Fabriken immer noch wenig an den Markt kommt, hat auch die Situation in Baumwollwaren nichts an ihrer Festigkeit eingebüsst. Die Webereien und Spinnereien beginnen, den Betrieb wieder aufzunehmen, ebenso auch die zeitweilig geschlossenen Wirkwaren-Fabriken. Die Wollenwaren-Fabriken sind zumeist gut beschäftigt, während die Seidenbranche unter dem Missverhältnis zwischen den hohen Kosten des Rohmaterials und den niedrigen Verkaufspreisen leidet. Die grossen Drygoods-Detailgeschäfte ziehen gegenwärtig mit «Herbst-Eröffnungen» Scharen von Kunden an und kaum je zuvor waren in New York so viel Besucher vom Inland und Ausland anwesend wie in den letzten Wochen. In der Schuhwaren-Branche melden Grossisten und Detaillisten ungewöhnliche grosse Verkäufe. Den Angaben, es ständen Preisreduktionen für Stahlknüppel und Stahlschienen bevor, fehlt die Begründung, und in Roheisen finden gegenwärtig grössere Verkäufe als seit den Frühjahrs-Monaten statt. Der Konsum ist ein grosser; allerdings die Produktion anscheinend noch grösser.

Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.

Eidgenössische Bank
(Aktiengesellschaft).

Kapital Fr. 25,000,000, voll einbezahlt.

Comptoirs in: Zürich, St. Gallen, Basel, Bern, Chaux-de-Fonds, Lausanne, Vevey und Genf.

Wir sind Abgeber von

3¾ % Obligationen al pari

auf 3 Jahre fest, mit dreimonatlicher Kündigung, in Stücken von Fr. 1000 und Fr. 5000. [1729]

Anmeldungen bei unseren sämtlichen Comptoirs.

Das Direktorium.

Actienbrauerei Zürich.

Die am 1. Oktober a. c. fällig werdenden Coupons unserer Obligationen-Anleihen I. und II. Hypothek werden ab heute spesenfrei eingelöst und zwar:

Coupon Nr. 11, Obligationen-Anleihen I. Hypothek mit Fr. 20 beim Schweiz. Bankverein in Zürich, dem Bankhause Kugler & Cie. in Zürich;

Coupon Nr. 5, Obligationen-Anleihen II. Hypothek mit Fr. 25, bezw. Fr. 12.50 bei der Schweiz. Volksbank in Zürich, dem Bankhause Kugler & Cie. in Zürich.

Zürich, den 23. September 1903.

[1927] **Die Direktion.**

Brasserie de l'Avenir.

MM. les porteurs d'obligations peuvent toucher le coupon n° 1 en fr. 21.25 dès le 1er octobre 1903 à la caisse de la société et à la **Banque Populaire Suisse.** (1958)

Le Conseil d'administration.

(1378,)

Rudolf Mosse, Annoncen-Expedition, Zürich, Bern.

Schweiz. Accumulatorenwerke Tribelhorn
Olten. [1750]

Accumulatoren, *stationäre,* 75 % Raumersparnis gegenüber anderen Systemen, *transportable* f. Traktionszwecke, Eisenbahnbeleuchtung, Zünderzellen etc.

Prospekte, Kostenanschläge und Auskünfte kostenfrei.

[1112]

Wir offerieren vom 10. Oktober an bis Mitte November täglich 2 Waggons **Mostobst** (prima saure Aepfel), 100 Waggons **Kartoffeln** (weisse oder gelbe Winterware), 30 Waggons **Zwiebeln,** 10 Waggons **Knoblauch** ab schweizerischen Stationen zu den **billigsten** Tagespreisen.

Lebensmittel-Import-Geschäft
(Kanitz & Cie.),
[1971] **Zürich,** Gotthardstrasse 56.

Selbsttätiger Kontroll-Apparat (System C. Detouche, Paris) zur Kontrollierung von ein- u. ausgehendem Personal, ist billig zu verkaufen. Adresse unter Chiffre Zag E 328 an **Rudolf Mosse, Bern.** (1568,)

Feuer- u. diebessicherer Kassen- und Bücherschrank, sehr billig. — **Zürich, Gessner-Allee 36,** (1294) B. Schneider.

Vertretung oder **Agentur**

eines Fabrikations- oder Handelsgeschäftes, vorzugsweise für die Ostschweiz, eventuell die ganze deutsche Schweiz, übernimmt seriöser, tüchtiger Kaufmann. Prima Referenzen. Offerten sub Chiffre Z U 7995 an **Rudolf Mosse, Zürich.** (1970,)

Buchdruckerei H. JENT in Bern. — Imprimerie *H. Jent* à Berne.